



An Bhruiséil, 30 Márta 2023
(OR. en)

7930/23

Comhad Idirinstitiúideach:
2023/0039(NLE)

SCH-EVAL 67
ENFOPOL 137
COMIX 153

TORADH NA nIMEACHTAÍ

Ó: Ardrúnaíocht na Comhairle

An: 28 Márta 2023

chuig: na toscaireachtaí

Uimh. an doic.
roimhe seo: 7241/23

Ábhar: Cinneadh Cur Chun Feidhme ón gComhairle lena leagtar amach moladh maidir le haghaidh a thabhairt ar na heasnaimh a sainaitníodh i meastóireacht 2022 ar an gcur i bhfeidhm a rinne an **Spáinn** ar *acquis* Schengen i réimse an **chomhair póilíneachta**

Gheobhaidh na toscaireachtaí, i gceangal leis seo, an Cinneadh Cur Chun Feidhme ón gComhairle lena leagtar amach Moladh maidir le haghaidh a thabhairt ar na heasnaimh a sainaitníodh i meastóireacht 2022 ar an gcur i bhfeidhm a rinne an Spáinn ar *acquis* Schengen i dtaca leis an gcomhar póilíneachta, a ghlac an Chomhairle ag an gcruinniú a bhí aici an 28 Márta 2023.

I gcomhréir le hAirteagal 15(3) de Rialachán (AE) Uimh. 1053/2013 ón gComhairle an 7 Deireadh Fómhair 2013, cuirfear an moladh seo ar aghaidh chuig Parlaimint na hEorpa agus chuig na parlaimintí náisiúnta.

Cinneadh Cur Chun Feidhme ón gComhairle lena leagtar amach

MOLADH

maidir le haghaidh a thabhairt ar na heasnaimh a sainaitníodh i meastóireacht 2022 ar an gcur i bhfeidhm a rinne an Spáinn ar *acquis* Schengen i réimse an chomhair póilíneachta

TÁ COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,

Ag féachaint do Rialachán (AE) Uimh. 1053/2013 ón gComhairle an 7 Deireadh Fómhair 2013 lena mbunaítear sásra meastóireachta agus faireacháin chun cur i bhfeidhm *acquis* Schengen a fhíorú agus lena n-aisghairtear an Cinneadh ón gCoiste Feidhmiúcháin an 16 Meán Fómhair 1998 lena mbunaítear Buanchoiste um meastóireacht agus cur chun feidhme Schengen¹, agus go háirithe Airteagal 15(3) de,

Ag féachaint don togra ón gCoimisiún Eorpach,

De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) Rinneadh meastóireacht Schengen i réimse an chomhair póilíneachta i leith na Spáinne i mí Feabhra 2022. Tar éis na meastóireachta, le Cinneadh Cur Chun Feidhme C(2023) 120 ón gCoimisiún, glacadh tuarascáil ina gcumhdaítear na torthaí agus na measúnuithe agus ina liostaítear na dea-chleachtais agus na heasnaimh a sainaitníodh le linn na meastóireachta.

¹ IO L 295, 6.11.2013, lch. 27.

- (2) Ar an leibhéal straitéiseach, bhunaigh an Spáinn córas mionléirithe chun ailíniú straitéiseach agus comhar oibríochtúil i bhforfheidhmiú an dlí a áirithiú idir a gníomhaireachtaí forfheidhmithe dlí. Tá líonra de shaineolaithe ag na Póilíní Náisiúnta agus an *Guardia Civil* maidir le comhar idirnáisiúnta póilíneachta chun cúnamh a thabhairt do na haonaid faisnéise coiriúla agus comhairle a chur orthu ar an leibhéal réigiúnach maidir le húsáid ionstraimí an chomhair idirnáisiúnta póilíneachta. Tá córas sonrath ag an Spáinn a bhaineann le foréigean inscne a fhaigheann tacaíocht ó fhoirne tiomnaithe ar an leibhéal réigiúnach.
- (3) Ba cheart moltaí a dhéanamh maidir le gníomhaíochtaí feabhais a bheidh le déanamh an Spáinn chun aghaidh a thabhairt ar na heasnamh a sainaitníodh le linn na meastóireachta. Ba cheart tosaíocht a thabhairt do mholtaí 8-10, 12, 15 agus 17 a chur chun feidhme.
- (4) An 24 Bealtaine 2022, ghlac an Chomhairle Moladh (AE) 2022/915 maidir le comhar i bhforfheidhmiú oibríochtúil an dlí.¹ Iarrtar ar údaráis na Spáinne an moladh sin a chur san áireamh nuair a chuirfidh siad na moltaí ábhartha atá leagtha amach sa Chinneadh seo chun feidhme.
- (5) Ba cheart an Cinneadh seo a tharchur chuig Parlaimint na hEorpa agus chuig Parlaimintí náisiúnta na mBallstát.
- (6) Beidh feidhm ag Rialachán (AE) 2022/922 ón gComhairle² ón 1 Deireadh Fómhair 2022 ar aghaidh. I gcomhréir le hAirteagal 31(3) den Rialachán sin, ba cheart gníomhaíochtaí leantacha agus faireacháin na dtuarascálacha meastóireachta agus na moltaí a dhéanamh i gcomhréir le Rialachán (AE) 2022/922, agus ba cheart tíolacadh na bpleananna gníomhaíochta a bheith ina thús leis an méid sin.

¹ IO L 158, 13.6.2022, lgh. 53-64.

² Rialachán (AE) 2022/922 ón gComhairle an 9 Meitheamh 2022 maidir le bunú agus oibriú sásra meastóireachta agus faireacháin chun cur i bhfeidhm *acquis* Schengen a fhíorú, agus lena n-aisghairtear Rialachán (AE) Uimh. 1053/2013, IO L 160, 15.6.2022, lch. 1.

- (7) Laistigh de 2 mhí tar éis ghlacadh an chinnidh, ba cheart don Spáinn, de bhun Airteagal 21(1) de Rialachán (AE) 2022/922, plean gníomhaíochta a bhunú chun na moltaí uile a chur chun feidhme agus chun na heasnaimh a sainaitníodh sa tuarascáil mheastóireachta a leigheas. Ba cheart don Spáinn an plean gníomhaíochta sin a sholáthar don Choimisiún agus don Chomhairle,

AG MOLADH:

go ndéanfaí an Spáinn an méid seo a leanas:

Straitéis measúnaithe riosca, anailís riosca agus táirgí anailíseacha comhchosúla

1. straitéis chuimsitheach measúnaithe riosca agus bagairtí a fhorbairt, lena sainaitnítear na riachtanais atá ann chun comhar póilíneachta a mhéadú le Stáit Schengen eile agus le tríú tíortha, straitéis a bheidh bunaithe ar chritéir ábhartha agus oibiachtúla;
2. malartú na faisnéise straitéisí agus na dtáirgí anailíseacha ar fad a áirithiú idir a gníomhaireachtaí forfheidhmithe dlí féin agus Stáit Schengen eile, go háirithe a mhéid a bhaineann le coiriúlacht i réigiúin teorann agus grúpaí coiriúla taistil;

Eitic

3. leanúint de na hiarrachtaí chun reachtaíocht a chur i bhfeidhm chun sceithirí eolais a chosaint;
4. feidhm maidir le gnóthaí baile ar an leibhéal réigiúnach a bhunú agus oiliúint ábhartha leanúnach a sholáthar d'oifigigh forfheidhmithe dlí chun críoch coisctheach;
5. próiseas trínar féidir le daoine aonair tuairisciú anaithnid a dhéanamh ar mhí-iompar nó éilliú oifigeach forfheidhmithe dlí;

Comhaontuithe déthaobhacha

6. a dearbhuithe a oiriúnú don Choinbhinsiún lena gcuirtear Comhaontú Schengen chun feidhme ar mhaithe le deireadh a chur leis na srianta maidir le tóir thrasteorann ag póilíní na Fraince agus na Portaingéile ar thalamh na Spáinne agus/nó caibidlíochtaí a thionscnamh an athuair chun a comhaontuithe déthaobhacha leis an bPortaingéil agus leis an bhFrainc a leasú chun na féidearthachtaí maidir le tóir thrasteorann a leathnú ionas go mbeidh siad ag teacht le riachtanais a fórsaí póilíneachta, sin agus a bheith ina huirlis éifeachtach chun dul i ngleic leis an gcoireacht trasteorann i limistéar Schengen.
7. Cinneadh 2003/170/CGB ón gComhairle a chur chun feidhme chun ionadaíocht níos fearr a dhéanamh ar leasanna na Spáinne agus na mBallstát eile.

Pointe Teagmhála Aonair

8. Pointe Teagmhála Aonair na Spáinne a fhorbairt a thuilleadh trí na cainéil éagsúla idirnáisiúnta a chomhtháthú in aonad amháin.

Córais bainistithe cásanna

9. córas bainistithe cásanna a bhunú le haghaidh Phointe Teagmhála Aonair na Spáinne agus le haghaidh na Lárionad um Chomhar Póilíneachta agus Custaim, rud a áiríteofar uathobriú próiseála faisnéise, rianú sprioc-amanna agus faireachán ar riaráiste, lena n-ionchorpraítear gach cainéal malartaithe faisnéise idirnáisiúnta. Ba cheart rochtain a bheith ag oifigigh idirchaidrimh na Spáinne ar an gcóras sin;

Bainistiú faisnéise agus bunachair sonraí

10. feidhmiúlacht aon chuardach amháin a fhorbairt le haghaidh ríomhairí deisce agus gléasanna soghluaiste araon trí dhlús a chur le tionscadal reatha na bPóilíní Náisiúnta agus trí fheabhas a chur ar chóras an Guardia Civil atá ann faoi láthair, feidhmiúlacht ina bhfuil rochtain iomlán ar bhunachair sonraí náisiúnta agus idirnáisiúnta, agus ina bhfuil marcóirí rabhaidh agus gníomhaíochtaí soiléire atá le glacadh. An fheidhmiúlacht sin a sholáthar d'oifigigh idirchaidrimh na Spáinne thar lear.

11. treoirlínte i scríbhinn a ullmhú (ina liostaítear samplaí praiticiúla, mar shampla) maidir le roghnú uirlisí comhair póilíneachta idirnáisiúnta agus cainéil cumarsáide;
12. rochtain dhíreach ar an bhFeidhmchlár Líonra um Malartú Slán Faisnéise (ar feidhmchlár de chuid Europol é) a thabhairt d'aonaid imscrúdaitheacha na n-údarás inniúil agus do Lárionaid um Chomhar Póilíneachta agus Custaim freisin atá buailte le teorainn na Portaingéile trí leas a bhaint as acmhainneacht iomlán na huirlise sin, agus faireachán 24/7 na dteachtaireachtaí atá ag teacht isteach a áirithiú;
13. rochtain chuardaigh ar Chóras Faisnéise Europol agus ar inneall cuardaigh Europol, QUEST (Córais Europol a Chuardach), a thabhairt d'aonaid imscrúdaitheacha, chomh maith leis an oiliúint chomhfhreagrach le haghaidh úsáideoirí deiridh a chur ar fáil, agus feabhas a chur ar an uathlódálaí sonraí le haghaidh Chóras Faisnéise Europol, chun faisnéis maidir le himscrúduithe gníomhacha a áireamh ann;
14. feabhas a chur ar mhalartú faisnéise le húdaráis póilíneachta Stáit Schengen eile ar bhonn chur chun feidhme náisiúnta Chinneadh Réime 2006/960/CGB ón gComhairle, lena n-urramaítear na coinníollacha ar fad a leagtar síos san ionstraim sin;
15. na nósanna imeachta náisiúnta a bhunú chun rochtain dhleathach ar an gCóras Faisnéise Víosáí a áirithiú, lena n-áirítear cuardach a dhéanamh le sonraí bithmhéadracha, chun críocha fhorfheidhmiú an dlí i gcomhréir le Cinneadh 2008/633/CGB ón gComhairle;

Teileachumarsáid raidió trasteorann

16. idir-inoibritheacht na n-uirlisí teileachumarsáide raidió trasteorann a áirithiú, i gcomhpháirtíocht leis an bhFrainc agus leis an bPortaingéil, i gcomhréir le hAirteagal 44 den Choinbhinsiún lena gcuirtear Comhaontú Schengen chun feidhme;

Acmhainní daonna agus oiliúint

17. oiliúint éigeantach dhomhain leanúnach sa bhreis a sholáthar do gach ball foirne ábhartha maidir le húsáid bunachar sonraí póilíneachta idirnáisiúnta agus uirlisí comhair (amhail Córas Faisnéise Schengen le haghaidh fhorfheidhmiú an dlí agus Cinneadh Réime 2006/960/CGB ón gComhairle), uirlis atá curtha in oiriúint do na tuairiscí ar chúraimí éagsúla. Ba cheart tosaíocht a thabhairt do chomhaltaí foirne an Phointe Teagmhála Aonair;
18. líon na gcúrsaí oiliúna i dteangacha iasachta a mhéadú agus rochtain ar oiliúint den sórt sin a éascú ar an leibhéal réigiúnach;

Comhar póilíneachta trasteorann

19. scrúdú a dhéanamh ar gach iarraidh ar fhaireachas trasteorann fiú más rud é gur diúltaíodh cheana féin d'iarraidh sa chás céanna.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil,

Thar ceann na Comhairle

An tUachtarán